

To: 5.1.2e [redacted] @minbuza.nl]; 5.1.2e [redacted] @minbuza.nl];
 5.1.2e [redacted] @minbzk.nl]; 5.1.2e [redacted] @minbzk.nl]; 5.1.2e [redacted] - BD/DEIA/EU]; 5.1.2e [redacted] @minjenv.nl];
 5.1.2e [redacted] @minvws.nl]; 5.1.2e [redacted] @minvws.nl];
Cc: 5.1.2e [redacted] @minbuza.nl]; 5.1.2e [redacted] @minbuza.nl];
 5.1.2e [redacted] @minjenv.nl]; 5.1.2e [redacted] @minjenv.nl]; 5.1.2e [redacted] @politie.nl];
 5.1.2e [redacted] @politie.nl]; 5.1.2e [redacted] @politie.nl]; 5.1.2e [redacted] - BD/DGPenV/PPBT/ICA]; 5.1.2e [redacted] @minjenv.nl];
 5.1.2e [redacted] @politie.nl]; 5.1.2e [redacted] @politie.nl]; 5.1.2e [redacted] @politie.nl];
 5.1.2e [redacted] @minvws.nl]; 5.1.2e [redacted] @minvws.nl];

From: 5.1.2e [redacted]

Sent: Wed 5/20/2020 11:23:03 AM

Subject: RE: Nieuwe coronagerelateerde verordeningen NRW

Received: Wed 5/20/2020 11:23:08 AM

[20200519 NRW anlage hygiene- und infektionsschutzstandards zur coronaschvo ab 20.05.2020.pdf](#)

[20200519 NRW coronaschvo ab 20.05.2020.pdf](#)

[20200519 NRW coronaeinrvo ab 20.05.2020.pdf](#)

[20200519 NRW coronabetrvo ab 20.05.2020.pdf](#)

Beste allen,

hierbij zien jullie in een oogopslag de belangrijkste wijzigingen ten opzichte van de eerdere versies van de verordeningen in de bijlage:

Coronaschutzverordnung

In de nieuwe Coronaschutzverordnung is gewijzigd ten opzicht van de laatste versie:

- personen mogen buiten weer picknicken. BBQ blijft nog steeds verboden. [§10 (7)]
- piercing-studioes en tatto-studios mogen hun diensten onder bepaalde voorwaarden weer verrichten (zie bijlage hygiene und Infektionsschutzstandards)
- gasten mogen nu aanwezig zijn bij trouwerij als ze de 1,5m afstandsregel naleven, geen omarmingen plaatsvinden en geen handen worden geschudt. zie [§13 (6)]. Tevens mag men onder dezelfde voorwaarden onmiddellijk voorafgaand aan de ceremonie buiten bij elkaar komen.
- toevoeging aan §15 (3) m.b.t. accommodatie en toerisme: Ruimtes voor evenementen, bijeenkomsten en samenkomsten, -met of zonder gastronomische service- mogen aan derden slechts onder inachtneming van §8 ter beschikking worden gesteld of door derden worden benut; in afbakening hiervan mogen gastronomische bedrijven ruimtes voor evenementen en bijeenkomsten ter beschikking stellen als zij aan §13 (3) voldoen. Verder gaande evenementen en bijeenkomsten als in §13 (3) aangeven, zijn nog steeds verboden.
- toevoeging aan §16: Uitzonderingen op in deze verordening genoemde geboden en verboden mogen bepaalde overheidsinstanties slechts maken aan de hand van de in deze verordening uitdrukkelijk aangegeven gevallen
- buitenzwembaden ("Freibäder") mogen weer openen [§10(1)]
- afstandsregeling in dierentuinen, botanische tuinen werd in die zin geconcretiseerd, dat het 1,5 m afstand houden slechts geldt tussen personen, die niet deel uitmaken van een groep (familie of leden van twee huishoudens) (§10 (3))
- op muziekscholen is nu in plaats van individuele onderwijs ("Einzelunterricht") ook onderwijs met meerdere personen in een ruimte mogelijk onder inachtneming van bijzondere afstanden tot elkaar [zie voor nadere informatie over afstandsregelen §7 (2)]. Tevens werd er §7 (4) toegevoegd.
- onder §8 (2) is toegevoegd, dat repetities ("Proben") in culturele instellingen nu ook met meerdere personen ("Gruppen") zijn toegestaan onder inachtneming van bijzondere grote afstanden tot elkaar [zie voor details §8 (2)]
- Verder: slechts een concretisering in §4 (1) m.b.t. werkgerelateerde bijeenkomsten

EINREISEVERORDNUNG

In de nieuwe Einreiseverordnung §2 (3) is slechts een tekstuele wijziging, die volgens mij geen verandering in de maatregel op zich brengt:

Nieuw:

3) Personen, die zum Zweck einer mindestens dreiwöchigen Arbeitsaufnahme in das Bundesgebiet einreisen (insbesondere Saisonarbeitskräfte, Arbeitskräfte auf Baustellen) und den Schutzmaßnahmen nach § 1 unterfallen würden, sind ausgenommen, wenn am Ort ihrer Unterbringung und ihrer Tätigkeit in den ersten 14 Tagen nach ihrer Einreise gruppenbezogen betriebliche Hygienemaßnahmen und Vorkehrungen zur Kontaktvermeidung außerhalb der Arbeitsgruppe ergriffen werden, die der Verpflichtung nach § 1 Absatz 1, den Aufenthaltsort nicht zu verlassen, vergleichbar sind, sowie das Verlassen der Unterbringung nur zur Ausübung ihrer Tätigkeit gestattet ist.

Oud:

(3) § 1 gilt nicht für Personen, die zum Zweck einer mindestens dreiwöchigen Arbeitsaufnahme in das Bundesgebiet einreisen (insbesondere Saisonarbeitskräfte, Arbeitskräfte auf Baustellen), wenn am Ort ihrer Unterbringung und ihrer Tätigkeit in den ersten 14 Tagen nach ihrer Einreise gruppenbezogen betriebliche Hygienemaßnahmen und Vorkehrungen zur Kontaktvermeidung außerhalb der Arbeitsgruppe ergriffen werden, die der Verpflichtung nach § 1 Absatz 1, den Aufenthaltsort nicht zu verlassen, vergleichbar sind, sowie das Verlassen der Unterbringung nur zur Ausübung ihrer Tätigkeit gestattet ist.

Op de wijzigingen in de **Betreuungsverordnung** kom ik later terug.

Mit freundlichen Grüßen/Met vriendelijke groeten,

5.1.2e

Abteilung Wirtschaft, Politik und grenzüberschreitende Zusammenarbeit



**Generalkonsulat des
Königreichs der Niederlande**
Bennigsenplatz 1, 40474 Düsseldorf
Email: 5.1.2e@minbuza.nl
T: 5.1.2e
M: 5.1.2e
[Website SieunddieNiederlande](#)

From: 5.1.2e

Sent: woensdag 20 mei 2020 07:28

To: 5.1.2e <5.1.2e@minbuza.nl>; 5.1.2e <5.1.2e@minbuza.nl>; 5.1.2e@minbzk.nl' <5.1.2e@minbzk.nl>; 5.1.2e - BD/DEIA/EU <5.1.2e@minjenv.nl>; 5.1.2e@minvws.nl' <5.1.2e@minvws.nl>
Cc: 5.1.2e <5.1.2e@minbuza.nl>; 5.1.2e <5.1.2e@minbuza.nl>; 5.1.2e@minjenv.nl' <5.1.2e@minjenv.nl>; 5.1.2e <5.1.2e@politie.nl>; 5.1.2e@politie.nl; 5.1.2e, 5.1.2e - BD/DGPeV/PPBT/ICA' <5.1.2e@minjenv.nl>; 5.1.2e,)' <5.1.2e@politie.nl>; 5.1.2e <5.1.2e@politie.nl>; 5.1.2e@minvws.nl' <5.1.2e@minvws.nl>

Subject: Nieuwe coronagerelateerde verordeningen NRW

Beste allen,

Net voor de feestdag heeft NRW onverwacht nieuwe verordeningen gepubliceerd, met name de "Einreiseverordnung", de "Schutzverordnung" als ook de "Betreuungsverordnung".

Ik zal nagaan welke veranderingen de nieuwe verordeningen behelzen en jullie weer berichten.

Met vriendelijke groeten,

5.1.2e

Abteilung Wirtschaft, Politik und grenzüberschreitende Zusammenarbeit



**Generalkonsulat des
Königreichs der Niederlande**
Bennigsenplatz 1, 40474 Düsseldorf
Email: 5.1.2e @minbuza.nl
T: 5.1.2e
M: 5.1.2e
[Website Sie und die Niederlande](#)

Help save paper! Do you really need to print this email?

Dit bericht kan informatie bevatten die niet voor u is bestemd. Indien u niet de geadresseerde bent of dit bericht abusievelijk aan u is toegezonden, wordt u verzocht dat aan de afzender te melden en het bericht te verwijderen. De Staat aanvaardt geen aansprakelijkheid voor schade, van welke aard ook, die verband houdt met risico's verbonden aan het elektronisch verzenden van berichten.

This message may contain information that is not intended for you. If you are not the addressee or if this message was sent to you by mistake, you are requested to inform the sender and delete the message. The State accepts no liability for damage of any kind resulting from the risks inherent in the electronic transmission of messages.